

בעזרת השם יתברך

קונטרס

לשון קדשו

דברות קודש של כ"ק מרן אדמו"ר רבן של ישראל

רבינו יואל טייטלבוים זללה"ה

אבדק"ק סאטמאר יע"א

וגאב"ד עיה"ק ירושלים תובב"א

שנשמעו אצל משתה היין

סעודת פורים תש"ב (חלק א)

חלק השיחות קודש בעת שתיית היין

חייב אינש לבסומי בפורי'א

- בישמח משה: חייב אינש לבסומי, לא להשתכר • הרה"ק מראפשיין: ב' פעמים בשנה הוא מבוסם בלא יין, שמיני עצרת בקדושת כתר, ופורים בקריאת המגילה • שתיית יין לאחר זמן צאת הכוכבים • בפרי הארץ: בענין 'צדיק גזור' אחד היה הבעש"ט • הישמח משה: וואויל זענען די אויגן, וואָס זיי האָבן געזען אַזעלכע אויגן, וואָס זיי האָבן געזען צדיקי אַמֶת • המליצות של הרה"ק מקאמינקא, הם מלא קדושה ועמקות • מְשַׁל מִן הַעֵץ עִם מַלְבוּשׁ, שמעמידין בשדה במקום השומר • קדושת יו"ט: בענין אומנות שו"ב ואדמורו"ת • מלחמת גוג ומגוג כבר התחיל, ורשעי הדור אלו הם שילחמו נגד משיח • חשיבות העבודה להקב"ה במצב הנסיונות שבדור האחרון • חשיבות איש פשוט העוסק בתורה ומלאכה, ומקיים רצון הכורא • כָּל יָמֵי צִיפִּיתִי לִישׁוּעַת ה' •

נעתקו בלשון אידיש

בהוספת ביאורים והערות

להבנת העניין

שנת תשפ"ה לפ"ק



יצא לאור ע"י מערכת לשון קדשו

כל הזכויות שמורות ואיסור השגת גבול ידוע © Copyright

צו מנדב זיין רופט: 1-718-388-5519 | אויטאמאטיש דורך קרעדיט קארד: 845-366-2793 #1700

☆☆☆☆ אות א-כה נישט קלאר (8 מינוט)

לשון קדשו - קונטרס שכד (חלק א)

☆☆☆☆ אות כו-מזד אביסל קלאר

לשון קדשו:

קול אוצר יהודא
ברוקלין: 718-298-4641
ארץ ישראל: 072-2223419
79 → 164 → 3 → 17.1

ארץ ישראל: 072-3275205
ענגלאנד: 0330-350-3110
פּעקס: 718-650-2970

929-522-1515

דרוק 1 דערנאך 324 פאר די רעקארדינג פון די וואך. פאר הערות דרוק 3

• ברכת מזל טוב •

הר"ר אלי' שפיטצער הי"ו (בר מרדכי גדלי)
לנישואי בנו החתן ישראל שלום נ"י - עב"ג בת
הר"ר משה נחום בראווער הי"ו

הר"ר יוסף אהרן הכהן רובין הי"ו
לנישואי בתו - עב"ג החתן ישראל איסר נ"י
בן הר"ר יואל יעקב פיש הי"ו

• יהם יעלו לזכרון •

הרה"ח זוהר במצות ורא שמים מרבים, משמח אלקים ואנשים
רבי שלום יחזקאל ז"ל שווארמץ
בהר"ר יהושע ז"ל
דבק בריב"ק ז"ע בכל נפשו ועסק בתורתו בקביעות ובה לעשות רצון
קדשו ולעמוד לימנו בהתייחסות הקדלה והמוסדות בעיר מאמריאל
נפטר י' אדר ב' תשס"ח

תלמיד חכם מופלג, בקי בש"ס ופוסקים, ירא את ה' מנעוריו,
יגע לקיים כל מצוה בדקדוק הלכה קלה כבחמורה, מעורר את
השחר, האריך בתפילה כמנונה, אהוב ומכובד בעיני כל מכיריו
רבי מרדכי דוב ז"ל גרובער
ב"ר אלעזר הלוי ז"ל
נפטר י"ג אדר א' תשנ"ז

האשה החשובה והצנועה, בעלת מדות טובות, עמדה לימין
שבורי לב, ודרשה מצאצאיה להיות מקושרים בריב"ק ז"ע
מרת ליבא ע"ה גליק
בת הר"ר אברהם ז"ל
אשת הרה"ח ר' עוזר ז"ל
נפטר י' אדר תשנ"ח

הרה"ח איש חיל ורב פעלים דבוק בריב"ק מנעוריו
מורה"ר משה ז"ל אייזענבערג
בן הר"ר אלימלך ע"ה מרעברעצין
עמד לימין רביה"ק לטובת הקהלה והמוסדות,
ובפרט בהקמת העיר קרית יואל
נפטר כיום מ' אדר תש"פ

האשה החשובה מרת
פראדל ע"ה פריעדמאן
ב"ר יושע צבי הכהן ז"ל
אשת ר' שמואל זאב ז"ל
נפטר י' אדר א' תשס"א

הרב החסיד רבי
יצחק אייזיק ז"ל וויינבערגער
ב"ר חיים שמעון ז"ל
נפטר ח' אדר תשע"ג

הרה"ח רבי
משה אפרים
ב"ר ארי' ז"ל
הערשקאוויטש



KolSatmar.com

סעודת פורים תש"כ (חלק א)

שיחות קודש - בעת שתיית היין

בענין שתיית יין בפורים

יעצט קען מען שוין אָנהייבן אַביסל צו טרינקען ..

ווען ס'איז נישט היינט פורים, וואָלט איך זיכער נישט געטרינקען* ..

.. ס'ווערט דערמאָנט [א] דער זיידע זכרוננו לברכה דער ייטב לב, בעיצומו של

יום [בעוד היום גדול] האָט ער שוין געטרינקען.

.. יעצט מעג מען נאָך זיכער טרינקען, אַצינד איז נאָך² האַלב זיבן³, מעג מען נאָך

טרינקען אַ האַלבע שעה, מ'מעג טרינקען.

אַסאך זאָגן דאָך⁴, אַז אפילו שפּעט אויפּדערנאַכט, אַז מ'הייבט אָן בייטאָג⁵ מעג

מען טרינקען [גם בלילה]⁶.

* שתיית היין היה קשה מאוד לרבינו לפי טבעו, ובפרט בשנה זו שאשתקד בשנת תשי"ט לא הרגיש בטוב איזה תקופה לאחר פורים, עבור שתיית היין בפורים. גם בני ביתו והמשמשים רצו למנוע את רבינו מלשתות בשנה זו, והכיין עצמו רבינו בדיבורים דלהלן לחזק עצמו לשתות היין, אף שהיה קשה עליו מאוד, וביקש בכל פעם שיתנו לו עוד כוס. ובהקדמה זה יובנו כמה מדברי רבינו להלן בכל ענין זה.

כ⁷ הובא בליקוטי מהרי"ח (סדר פורים) וז"ל: סעודת פורים. עיין ברמ"א (אור"ח) סימן תרצ"ה סעיף ב' ובמנהגים (מנהגי פורים) ובלבוש (אור"ח שם, ב) שנוהגין לעשות סעודת פורים אחר מנחה, וערבית מתפללין בלילה, ורוב הסעודה צריכה להיות ביום, עיין שם. והא דלא נהגו לעשותה בשחרית, עיין במגן אברהם שם ס"ק ה', משום דטורדים במשלוח מנות. וועיין בבית יוסף (אור"ח שם) ובלבוש (שם, א) דאם חל בערב שבת עבדין סעודת פורים מבעוד יום, ובלילה צריכים לקדושי, וצריכי נמי למיטעם מידי בתר קידושא משום סעודת שבת. ויש שעושין סעודתם בבוקר כשחל פורים בערב שבת, כדי שלא לקלקל סעודת שבת, עיין שם. וכן העתיק ברמ"א להלכה, דאם חל בערב שבת יעשו הסעודה בשחרית, משום כבוד השבת. וכן הוא במנהגים (שם) ובמטה משה (אות תתריא). וועיין שם ברמ"א, דמי שרוצה לעשותה תמיד בשחרית, הרשות בידו, עיין שם. וכן כתב בדרכי משה (שם, ד) בשם תרומת הדשן (סימן קי, והובא להלן) דאחר שנתן טעם למנהג רוב העולם לעשותה בערב, כתב דהוא ורבותיו נהגו לעשות עיקר סעודת פורים בשחרית, עיין שם. וכן כתב בשל"ה (מס' מגילה, נר מצוה אות מ) דהעושה סעודתו בשחרית הוא משובה, וכן כתב בפרי מגדים (אור"ח שם, א"א ה) שכן הוא נוהג, וכן כתב בספר שערי רחמים (אות קמט) בשם הגר"א, עיין שם. וכן היה נוהג אדמו"ר הגה"ק מו"ה יקותיאל יהודא ט"ב מסיגוט זצלה"ה, בעל ייטב לב.

² פירוש: לאחר.

³ השקיעה בעיר ברוקלין ביום פורים תש"כ, היה בשעה 6:00 אחה"צ, וצאת הכוכבים בשעה 7:12.

⁴ כן נהגו אצל כמה צדיקים. והוא על פי המבואר בתרומת הדשן (סימן קז) וז"ל: שאלה. בהרבה מקומות נהגו בעלי בתים וגם ת"ח לעשות עיקר סעודת פורים בערב. והולכין לבהכ"ז ומתפללין מנחה ולא ערבית, והוזרין לבתיהן ומתחילין בסעודה ביום ונמשכין בה עד הלילה, ורוב הסעודה היא בלילה. יש טעם למנהג או לא. ו תשובה. יראה דיש למצוא טעם וסמך קצת למנהג זה. מצאתי הועתק תשובה אחת וז"ל, שמעתי מ"ה ר' טוביה בשם ריב"א, שכל מאכל שזקוקים בהחורים זו מזה אפילו שלא ברשות, משום שמחת פורים משעת קריאת המגילה עד לילה סעודת פורים, שהן שני לילות יום אחד, אין בהם משום גניבה ולא משום גזילה, ואין להזמין לבית דין ואין חוששין עליו, ובלבד שלא יעשו שלא כהוגן על פי שבעה טובי העיר, עכ"ל. מתשובה זו משמע להדיא דלילה שנייה עיקר היא לסעודת פורים. וועדיין לריב"א גופיה תקשה מהאי טעמא, דהא ודאי לילה שנייה ליל ט"ו, והיאך יוצאין בה ידי סעודת יום י"ד לדידן דבני עיירות אנו, שהי קורין רק ב"ד. וכתב רמב"ם (מגילה א, ט) דדוקא י"ד לבני עיירות, ולבני הכרכים ט"ו במשתה ושמחה. אע"ג דלענין הספד ותענית שוין זה בזה. ונראה טעם לדבר משום דבארבעה עשר שחרית צריך שיהיו בקריאת מגילה, ואח"כ הוא טרוד ושוכל מנות ומתנות לאביונים, ואין פנאי לאכול בסעודה בשמחה ובתענוג, ולכן קבעוה קדמונינו מקצתה בערב ולהתחיל מבעוד יום גם כן קודם תפילת ערבית, כדי לקיים מצוות סעודה ביום שהוא עיקר, ונמשך ביה



[כאן ניגנו הקהל].

אלעס איז פולו קודש [כל אופני המנהגים].

אין ישמח משה שטייט 'לא להשתכר'.. דער ישמח משה אין פרשת (תרומה) [תצוה].¹

און אזוי דער זיידע זכרוננו לברכה דער ייטב לב, האָט יאָ אַסאַך געטרינקען [ביום הפורים], ער האָט געטרינקען. ער האָט אָנגעהויבן 'אינדערפרי' נאָך.

די זעלבע זאך איז געווען אין צאנז, צאנזער רב האָט יאָ געטרינקען.²

דער זיידע זכרוננו לברכה דער ייטב לב, ביי אים איז געווען געוואַלדיג דאָס עניוּת, פונדעסטוועגן 'געטרינקען' [בפורים] האָט ער. זעט אויס [אז] ער האָט עס אַליין

מאז בפנאי ובתענוג עד הלילה, ובליילה עצמה, וחשיב הכל סעודה אחת. ○ ואשכחן כהאי גוונא דמבטלין סעודת מצוה בשביל מצות אחרות, בפרק אותו ואת בנו (חולין פג.) מפרש התוספות (ד"ה וכדברי) אמאי לא חשיב התנא יו"ט של סוכות בארבעה פרקים בשנה שרגילין בסעודה גדולה כדמוכח התם, משום דטרידי במצות סוכה ולולב באותו ערב יו"ט, לא היו רגילין להרבות בסעודה. ○ אף כי ישבתי מנהג זה, מכל מקום רבותי ואני אחריהם נהגין עיקר הסעודה בשחרית, כמדומה שכן נהגו ברינו"ס.

ועיין ברמ"א (אור"ח תרצה, ב) דו"ל: 'ורוב' הסעודה צריכה להיות ביום (מנהגים), ולא כמו שנוהגין להתחיל סמוך לערב ועיקר הסעודה הוא ליל ט"ו.

ובלבוש (שם): וצריך לעשות הסעודה ביום, ואם אכלה בלילה אפילו בליל ראשון לא יצא, כל שכן בליל שני שהוא אחר פורים שלנו, דימי משתה ושמחה כתיב (אסתר ט, כב), ביום משמע. מיהו ישמח שמחתו גם תוך הלילה. ונוהגין לעשות הסעודה לאחר מנחה, ומתפללין מנחה בעוד היום גדול כדי לאכול 'רוב' הסעודה ביום, וכשהיא נמשכת עד הלילה אז לית לן בה, כי חייב אדם במשתה ושמחה בשני הימים י"ד וט"ו, וכן נהגו, דימי משתה ושמחה כתיב, משמע שני הימים, ונהגו לשמח אף בליל ט"ו שביניהם.

¹ עיין באורך בטורי זהב (אור"ח רלה, ג-ד), ובמשנה ברורה (שם, כא. וסימן ע, כג-כד).

² אבל רבינו נהג להודרו שיהיה כל השתיה מבעוד יום, ולא לאחר צאת הכוכבים. ועיין באורך בקונטרס ימי הפורים דברי יואל (מנהגי רבינו, אות נו).

³ בישמח משה פרשת תצוה (סוף עמוד קפג בדפוס): והנה כבר פירשתי אמרם חייב אדם לבסומי בפוראי וכו'. וכבר צווחו בו קמאי דקמאי, כי הוא יוצא מגדר השכל. וכבר אמרתי בזה אשתדך, ועכשיו אני משה קצת, והנה אם נשתה בקלות, ולא נקיים וגילו ברעיה (תהלים ב, יא. ע"י ברכות ל:), אם כן אדרבה אז נתעורר חשתי הקדום [שנהגו מסעודות של אותו רשע], ואנחנו צריכין להתרצות במה שחטאנו (ע"י תנחומא בשלח סימן כד) והבן, ואם כן נתקיים גזירתו באמת, שהוא מחטיא. ואם כן ההבדל נראה בגלוי. וחייב 'לבסומי', היינו 'לא להשתכר', רק 'לבסומי', כדי שעל ידי שמחת היין יבא לעבודת ה', ובמה שחטאנו נתקן. עד דלא ידע, רצה לומר באופן דלא ידע וניכר בפועל, רק שנידון במחשבה אשר חושב, והבן זה כי נכון הוא בס"ד, רצ"ל אבל לא שיהיה קלות ראש על ידו, כי אז נתעורר חטא הקדום, ואם כן ניכר בפועל. והבן זה, כי נכון הוא מאד, ואמת בס"ד, ורבה הוא להבין דברי חכמים וחידושים. [ועיין עוד בישמח משה על נ"ך ומועדים, עסיס רמוני על מגילת אסתר, אות יד].

וכן הוא ביסוד ושושר העבודה (שער יב, פרק ו) דו"ל: והנה דקדקו חכמי הגמרא בלשונם הצח והקדוש ואמרו 'לבסומי', ולא אמרו חייב אנשי 'להשתכר' בפורים. אך הוא כמו שכתב הבה יוסף בטור(אור"ח סימן תרצה) בשם רבינו אפרים וארחות חיים, וזה לשונו בקיצור, חייב אינש לבסומי בפורים, לא שישתכר, שהשכרות איסור גמור הוא ואין לך עבירה גדולה מזו כו', אך שישתה יותר מלמודו מעט, עכ"ל. וגם האר"י ז"ל (פרי עץ חיים, שער ר"ה הנוכה ופורים, פרק ו) בכוננת השתיה ביום זה על דרך הסוד, כתב באר היטיב בלשונו הקדוש, ולא ישתכר, אלא יתבסס כו'. ○ גם את זאת יש להוכיח על פי שכל פשוט, שאין כוונת הגמרא הקדושה שישתכר בלילה, כי הנה כל בעל שכל יודה ויכיר האמת במה שנאמר במגילה לעשות אותם ימי משתה ושמחה, שחייב אדם להיות שובע שומח במותח ביום, אין הכוונה על שמחה הוללות של רשות וכו', אך הרצון בזה הוא על שמחה של מצוה, של שמחה ביצורנו ובבוראנו ית"ש וכו' [עיי"ש עוד באריך].

⁴ ועיין בדרכי חיים (חלק הסיפורים, אות לא) דו"ל: ורבינו [מצאנן] שתה יין הרבה עד שהקיא, ואח"כ שכב במטתו קצת וכו'. [וכן נהג רבינו לשכב קצת אחר השתייה בפורים, וכנראה שהוא על פי דברי רמ"א דיש אומרים דע"י שישן מתוך השתייה, בזה מתקיים בתוך השניה ענין עד דלא ידע וכו'].



לשון סעודת פורים תש"כ (חלק א) **קדשו** ה

געזען ביים זיידן דער ישמח משה. דער ייטב לב איז אלץ געווען רגיל אצל הישמח משה.

ג
נאָר ער רבי יעקב עמדין^א ברענגט פון [אביו בעל] **חכם צבי** .. [שהיה מקיים מצוה זו כמאמרה], נאָר דאָרט שטייט אויך נאָר, אַז אין דער יוגענט האָט ער עס געטון, [ומשמע, אָבער] אויף דער עלטער שוין נישט, האָט ער שוין נישט געטרינקען אַזויפיל.
רבי יעקב עמדין שרייבט אַזוי.
זעט אויס אויכעט, [ווייל] ער האָט שוין נישט געקענט יוצא זיין כפֿשוטו.

ד
ווי וועם זאָל 'איך' טון.
[אָבער] ווי קען מען זיך באַגיין פורים אָן אזא מצוה?
ס'איז איינס פון די שווערסטע עבודות ..

ה
דאָס ערשטע [כוס] איז מען געוואוינט [לשתות, בכל שבת].
[ובליל] פֿסח טרינקט מען דאָך אַרבע כוסות.
[אָבער] היצט [בפורים] אַז איך טרינק 'אפּאָר' גלעזלעך וויין [בזה אחר זה], קומט עס מיר אָן ממש מיט מְסירות נפֿש, איך קען נישט.
[נאָר] דאָס ערשטע מוז מען דאָך ווייטער טרינקן.

ו
[ונענה א' מהמסובין: דער אייברשטער זאָל העלפן, עד מאָה וְעֶשְׂרִים שָׁנָה זאָל דער רבי טרינקען, מיר זענען אלע בְּטוֹחַ אַז דער רבי וועט אונז פירן ביז מְשִׁיחַ צִדְקָנָה] (אמן).
[ונענה רבינו לעומתו]: דער אייברשטער זאָל העלפן ס'זאָל מְקוֹיִם ווערן 'שוין'^ב (אמן),
[וביך רבינו]: **לְחַיִּים !**
[ונענה המסובין: לְחַיִּים טוֹבִים וְלִשְׁלוֹם].
[וכאן נגנו העם ניגונים של שמחה, וניגון צוֹהַ יְשׁוּעוֹת יַעֲקֹב. וקצת מאנ"ש הזכירו עצמם אצל רבינו. והרח"ח ר' אברהם ווערצבערגער ע"ה זימר כאן קצת חרוזי התעוררות].

ז
[אחר כך נענה רבינו]: **נאָך אַ בעכער וויין, איך וועל נאָך אַביסל טרינקען, ביז דערווייל האָב איך נאָך צי ווייניג** [געטרינקען], גאָר ווייניג, ס'איז צי ווייניג.
[ושוב שתה רבינו קצת יין, ונענה]: **לְחַיִּים טוֹבִים וְלִשְׁלוֹם !**

.. ..

^א ועיין עוד בזה בקונטרס ימי הפורים דברי יואל (מנהגי רבינו, אות נז ובהערה א' שם) מה שאמר פעם רבינו כי לפלא כי מרוב פירושיו של הישמח משה (על נ"ך ומעדים) על מאמר הגמרא דחייב איניש לבסומי, יוצא שאין צריך לשתות הרבה, ועם כל זה הוא עצמו נהג לשתות, עיי"ש.

^ב בסידור בית יעקב (סידור עמדין) בדיני פורים (סימן ז, אות ו-ז): שמעתי מאבי מורי הרב ז"ל, שהוא היה נוהג בבחרותו לקיים מצוה זו כמאמרה, שאין הדבר יוצא מידי פשוטו בענין המעשה, וצפון בו סוד גנוז ליודעי חן, ועיין מה שכתבתי בחידושיי. ○ אך החלוש שמזיק לו השכרות, פשיטא שאינו מחוייב בכך, גם לא המשתטה ביינו ואין בו מדעת קונו וכו'. ועל זה נאמר (מנחות קי). אחד המרבה ואחד הממעיט ובלבד שיכוין לבו לשמים.

^ג ביאת משיח צדקינו.



ח

בענין צדיק גוזר והקב"ה מקיים

[והפציר א' מחשוכי בנים, שיבטיח לו רבינו בבנים, ונענה רבינו]:

ס'איז דאָ פון רבי מענדעלע וויטעבסקער אַ בריוו, איז דאָ געדרוקט¹.

שרייבט אים איינער, - אויכעט וועגן אַ ברכה אויף קינדער, - שרייבט אים איינער [אז] ער זאל גוזר זיין [שיתברך בבנים, וייל] צדיק גוזר והקדוש ברוך הוא מקיים².

ענטפערט ער אים, - רבי מענדעלע וויטעבסקער איז נאך געווען ביים בעל שם טוב הקדוש, - [דבמדריגת] צדיק גוזר והקדוש ברוך הוא מקיים, איז געווען 'איינער' [דער בעל שם טוב הקדוש], און מער איז נישטאָ.

רבי מענדעלע וויטעבסקער שרייבט עס³.

[ובכה הנ"ל לבקש: אָבער מתפלל זיין קען מען דאָך, רבי].

[ונענה רבינו]: אוי ווי, דער גאנצער פֿלל ישראל ברויך אַ גרויסע ישועה.

¹ בספר פרי הארץ (ובדפוסים הקודמים נקרא 'ליקוטי אמרים', מכתב יט): שנת תקמ"ו. יהא שלמא רבא לאהובנו ידידנו נאמן רוח ה"ה הרבני המופלא הוותיק כבוד מו"ה יעקב מסמאליין ז"ל ויזרח וכו'. אבל על עיקר בקשתו עבור בנים, אחרי רואנו גודל תפלתו והשתחויות לפניו, וטענותיו העצומות שהיא לתכלית עסק המלאכה, בושט פנים כסתני, כי תחת אלקים אני, היו היה דבר השם ביד הבעל שם, ויגזור אומר ויקם, אחד היה, ומהקדמונים לא קם כמותו, ואחריו על עפר מי יקום. הגם שכמה גדולי צדיקים בדורנו פה להם וידברו את אשר יבשר, לא כן אנכי עמדי.

² כמבואר בגמרא מועד קטן (טז:), ובזוהר הק' (ח"ב דף טו:), ועוד. וכמו שנאמר (איוב כב, כח) וְתִגְדָּר אִמֶּר וְיָקָם לָךְ. וז"ל רבינו בס' בשלח תשכ"ב (דברות קודש לשוכבים ח"ד, עמוד תער): דער אָמַת, צדיק גוזר והקב"ה מקיים איז א גרויסע בחינה. ס'איז דאָך געדרוקט דער בריוו פון ר' מענדעלע וויטעבסקער אין ליקוטי אמרים (שלו, מכתב יט), ס'האָט אים איינער געשריבן ער זאל זיין צדיק גוזר והקב"ה מקיים. האָט ער אים געענטפערט, צדיק גוזר והקדוש ברוך הוא מקיים איז געווען איין איינציגער, דער בעל שם טוב הקדוש, [וואָס] אף בראשונים לא קם כמותו, אזוי שרייבט ער דאָרט אין בריוו. זעט מען אז דאָס קאָן נישט יעדערער.

און אפילו די וואָס זיי קענען [אָן], מוז זיין אַ רצון הבורא ברוך הוא [דערצו] ס'איז נישט פארהאנדן [אנדערש]. חלילה, אז נישט, הענט דאָך חלילה געווען שתי רשויות, אז מ'קאָן 'אלדינגס' טון. נאר וואָס דען, ס'איז אמאָל דאָ ווען הקדוש ברוך הוא וויל אַליין אז דער צדיק זאל גוזר זיין, [און] דעמאָלטס געשעט עס, און זיי זענען מִכָּן דעם רצון הבורא ברוך הוא, אָבער נישט חלילה [כשאין רצון הבורא ב"ה].

והא ראיא, משה רבינו האָט אויך נישט געקענט אַלעס טון, אזוי ווי ס'איז געווען כמה גזירות, ביי די מרגלים, און וואָס ער האָט נישט געקאָנט גיין קיין ארץ ישראל, נישט אַלעס האָט געקענט גיין [לגזור ולבטל ע"י הצדיק].

אָבער דאָ [אצל קריעת ים סוף] איז דאָך געווען, דעמאָלטס איז געווען [אז] הקדוש ברוך הוא האָט געוואַלט אז אידן זאָלן געהאָפֿן ווערן, האָט דער בורא כל עולמים געזאָגט ס'איז נישט קיין צייט פון 'תפלה', [ווייל] אויף תפלה איז דאָ גרויסע מקטריגים, [נאָר] דאָס מוז זיין בחינת 'צדיק גוזר' והקב"ה מקיים, און אפילו דאָס זאָלסטו אויך באַהאַלטן [מחמת המקטרג].

ויעין עוד בדברי יואל לראש השנה (אות סג, משנת תש"ח) שהביא דברי הרה"ק מוויטעבסק זצ"ל, ומסיים על זה וז"ל: ומבואר מזה דלאו כללא הוא על כל הצדיקים שהן בחינת צדיק גוזר והקב"ה מקיים, דאין זה רק בצדיקים גדולים מאד, כהבעל שם טוב הק' ודכוותיה. ויתכן שאין בכלל זה רק צדיקים שהן בבחינת קל, ועל דרך שאמרו חכמי' (מגילה יח). על הפסוק וַיִּקְרָא לוֹ קָל אֶלְקֵי יִשְׂרָאֵל (וישלה לג, א), שהקב"ה קראו ליעקב קל. וצדיקים שהם בבחינה זו שיוצרים קראם קל, הם יכולים לבטל גזירות ה', ולהמתיק הדינים בשורשן. ועל כן בדורינו שעברו עלינו בעוה"ר דינים נוראים שנספו רח"ל אלפים ורובבות נפשות ישראל, כל זה היה מפני שלא היה לנו צדיקים כאלו שהן בבחינת קל שיכולים לבטל גזירות הקב"ה, דאילמלי היה לנו צדיקים כאלה, היו מבטלים כל הגזירות, והיו ממתיקים את הדינים בשורשן. [ועיין עוד בל ענין זה בקדושת לוי לפורים (קדושה שלישית), מה שהאריך בזה לפי דרכו].



... .. [כאן היה עוד איזה שיחה, ולא הצלחנו לפענחו כעת].

ט

בענין אמירת פֿשטים

איך וועל טרינקען אביסל וויין, און זאָגן [נאָכדעם] אַ וואָרט אויף דעם עַד דָּלָא יִדַּע בֵּין אֲרוּר הָמֶן [לְכָרוּךְ מְרֻדִּי], וואָס כ'האָב געוואָלט ענטפערן, זאָגן עפעס אַ תִּירוּץ [להבנת ביאור המאמר].

אוי וויי וויי, [ווייל] איך האָב גאַרנישט פאַרגעסן [בין המן למרדכי], איך בין דאָך נישט שׂיכּוֹר .. [וממילא] איך וועל מוזן יוצא זיין דעם [חיוב פון] 'פאַרגעסן', איך וועל מוזן יוצא זיין מיט אַ 'פֿשט' אויף דעם. איך וועל מוזן יוצא זיין, מיט אַ 'פֿשט' וואָס איך וועל זאָגן^{טז}.

,

איך זאָג יעדעס יאָר [פֿשטים], איז מעגליך אַז כ'וועל נישט איינטרעפן [לומר רק פֿשטים חדשים, נאָר] קאָן זיין [אַז] כ'האָב עס שוין אַמאָל געזאָגט, און איך ווייס נישט דערפון. וועט עס זיין 'עַד דָּלָא יִדַּע', איך ווייס נישט צי איך האָב עס געזאָגט שוין אַמאָל.

[ופנה רבינו לאחד מכותבי החידושי תורה, ואמר:]

צא וְלָמַד, זאָלסט אויפפאַסן צי היצט זאָג איך נישט די זעלבע [ממה שאמרתי כבר. דיתכן] ס'נאָרט דער זָכּרוֹן, און איך געדענק נישט [אם כבר אמרתי זאת]. ס'פאַלט איין די זעלבע [חידוש] וואָס מ'האָט געזאָגט, און מ'געדענקט נישט. נאָר [אפילו הכי] איז אויך נישט אַזאַ 'מאַלעָר', תּוֹרָה הִיא. אַף עַל פִּי כֵּן וואָס איך זאָג יעצט .. [יש לכתוב גם כן]. ווען מ'העט געשריבן אַלעס, אַלעס וואָס מ'האָט געהערט, .. ווען אַלעס שרייבט מען ווען שוין אויף .. על כל פנים אַז מ'שרייבט [מה שיכולין, גם כן טוב].

יא

עוד בענין שתיית יין, ובענין צדיקים הקודמים

מ'ברויך צו טרינקען, אָבער איך שפיר מיך שלעכט ..

יב

רש"י זאָגט^{יז} [על דברי הגמרא] חֲזִיב אָדָם לְבִסּוּמִי, 'בִּינ'.

^{טז} ועל סגנון זה אמר רבינו בכמה שנים, שקשה לצאת כפשוטו ידי חובת 'עד דלא ידע', ועל כן הוא נוהג לקיימו באמירת פֿשטים על זה, על דרך וְנִשְׁלָמָה פְּרִים שְׁפָתֵינוּ (הושע יד, ג). ועיין בדברי יואל לפורים (אופן לד) שהוסיף רבינו ואמר: וכפי המדומה לי שהרה"ק מהר"מ מראזוודאוו זצ"ל היה רגיל לומר כן בכל שנה.

^{יז} פירוש: פראבלעם, חסרון, וכדומה.

^{יח} ברש"י מגילה (ז): על מאמר הגמרא דחייב אדם לבסומי בפוריא וכו', כתב: לאבסומי, להשתכר 'ביין'.



[ולכאורה] פאַרוואָס זאָגט ער 'ביין', [והלא פשיטא היא].

[נאָר] ווייל לעולם איז מען דאָך שְׂכַרְת וְלֹא מִיָּין (ישעי' נא, כא), שִׁיכּוֹר איז מען דאָךְ 'פֶּסְדֵר'ט [גם בכל השנה, ולכן] זאָגט רש"י [דבפורים] ס'איז נישט גענוג [רק צריך לשתות עוד יין דוקא].

יג

כּמָה צִדִּיקִים האָבן נישט געטרינקען אַזויפיל ..
אין ראָפּשיץ האָט מען נישט געטרינקען, אין ראָפּשיץ נישט.
אין צאַנז יא, אין ראָפּשיץ נישט.
דער ראָפּשיצער רב האָט געזאָגט, ס'איז דאָ צוויי מאָל אין יאָר איז ער שִׁיכּוֹר [מבלי שתיית יין], פּוֹרִים ביי דער 'מגילה', און שמיני עצרת ביי 'פֶּתֶר'.²

יד

[ענה אחד מהמסובין: 'פֶּתֶר' איז דאָךְ די העכסטע זאך].
[וענה רבינו]: די 'מגילה' איז דאָךְ אויך אַזוי.
ס'האָט נישט קיין שאַץ, וואָס צִדִּיקִים האָבן געטון ביי די מגילה.
וואָס צִדִּיקִים האָבן געדינט דעם באַשעפּער ביי די 'מגילה', דאָס קאָן מיר אונז נישט משיג זיין.
דער ישמח משה^{כא}, [און] און די [אנדערע] צִדִּיקִים וואָס זענען געווען.

טו

.. [לאחד שהפציר על ישועה, ענה רבינו]:
בעטן דאָרף מען פון אייברשטען.
.. אַמאָל איז געווען, ס'איז געווען אַמאָל צִדִּיקִים .. אוי וויי.
אוי וויי, היינט ווייסט מען נישט וואָס צו טון.

טז

דער זיידע זכרוננו לברכה דער ישמח משה האָט געזאָגט:

^ט ועיין בגמרא עירובין (סד: סה:): אמר רב ששת אמר רבי אלעזר בן עזריה, יכול אני לפטור את כל העולם כולו מן הדין [פירש רש"י: לטעון על כל ישראל לפני הקב"ה דבר שיפטור כולו מדינא לעתיד לבוא, לומר שהן שיכורים, ואין נתפשין על עונם], מיום שחרב בית המקדש ועד עכשיו, שנאמר (ישעי' נא, כא) לֵכֶן שִׁמְעִי נָא זֹאת עֲנִיָּה וְשִׁכַּרְת וְלֹא מִיָּין. ○ מיתבי, שיכור מקחו וממכרו ממכר, עבר עבירה שיש בה מיתה ממייתין אותו, מלקות מלקין אותו, כללו של דבר הרי הוא כפיקח לכל דבריו, אלא שפטור מן התפלה. מאי יכולני לפטור דקאמר נמי, מדין תפלה [אם דנין אותן על שלא היו מתפללין בכונה, יכול אני לפטור]. ○ אמר רבי חנינא לא שנו אלא שלא הגיע לשכרותו של לוט, אבל הגיע לשכרותו של לוט שפטור מכולם.

^כ וז"ל רבינו בסעודת פורים תשי"ח: דער טאטע זכרוננו לברכה האָט דאָךְ גענומען א ראָפּשיצער אייניקל, ביי רבי מנִשְׁשֶׁה [בן הרה"ק ר' אשר, בן הרה"ק מראפשיץ בעל זרע קודש] איז ער דאָךְ געווען אַן איידעם. קאָן זיין אַז ער [רבי מנשה] האָט עס אַליין געהערט פון ראָפּשיצער רב. ער [הקדושת יוט] פלעגט עס נאָכצוזאָגן, וואָס דער ראָפּשיצער רב האָט געזאָגט, אַז צוויי מאָל אין יאָר איז ער שִׁיכּוֹר. פּוֹרִים ביי דער 'מגילה', און שמיני עצרת ביי 'קִדּוּשָׁה'. ○ ער [הקדושת יוט] פלעגט אַלץ זאָגן, ער האָט נישט געוואוסט דערין קיין פֶּשֶׁט. נאָר ס'קאָן זיין .. וואָס פאַרשטיי מיר אונז דען, זיי האָבן דאָךְ גערעדט כְּדֵרֶךְ הַצִּדִּיקִים 'הויכע זאכן'.

^{כא} ובסעודת פורים תשי"ט [לשון קדשו קונטרס נה, ריש אות לא] אמר רבינו בתוך הדברים: דער הייליגער ישמח משה, אוי וויי, אוי וויי, ווער ווייסט דען ווי גרויס ער איז געווען, ווי ווייט ער האָט דערגרייכט מיט זיין עבֹדָה.



אז וואויל זענען די אויגן, וואָס זיי האָבן געזען אַזעלכע אויגן, וואָס זיי האָבן געזען צדיקי אַמת.

יז

אוי וויי, וויי וויי.
מ'ווייט גאָרנישט וויאָזוי מ'זעט אויס, אין דעם דור.
מ'ווייט גאָרנישט וואָס צדיקי אַמת זענען געווען אַמאָל, אין די פריערדיגע דורות.

יח

בענין נסיונות דור האחרון, כשאין לנו צדיקים הקודמים
[און] פאַרוואָס דער בורא כל עולמים האָט געלאָזט [דאָס דור אַזוי אַליין, און] מ'האָט צוגעגעבן אַזעלכע נסיונות, און אַזאָ שפּילות. [והרי] דער בורא כל עולמים זעט דאָך אַלעס.
[נאָר] אפשר איז 'דאָס' טאַקע די חשיבות.
דער בורא כל עולמים וויל [אז] מ'זאל דינען דעם באַשעפּער .. [בתוך מצב כזה של נסיונות, ומתוך הסתרה ושפלות].

יט

[ועל הפסוק] לא מאַסְתִּים וְלֹא גַעְלָתִים (בחקתי כו, מד), זאָגט די גמרא^{כב}, לא מאַסְתִּים [וכו'] בימי אַחַשְׁדָּרְוֹשׁ, ששלחתי להם מַרְדֵּכִי וְאַסְתֵּר. וְלֹא גַעְלָתִים בימי יוונים, ששלחתי להם חשמונאי ובניו. כִּי אֲנִי ה' אֱלֹהֵיהֶם, במלחמת גוג ומגוג.
זעט אויס, 'דאָרט' האָט מען נישט געשיקט קיינעם.
ס'איז נישטאָ קיינער, נאָר דער באַשעפּער איז דאָ.
נישט קיין מַרְדֵּכִי, [און] נישט קיין חשמונאים, [נאָר] דער באַשעפּער אַליין.

כ

נו, לויט ווי ס'שטייט^{כג}, וועט דאָך מַלְחָמַת גוג ומגוג זיין נאָך ביאת המשיח. [וואס כן] וועט מען דאָך האָבן דעם מלך המשיח, משה רבינו, [און] אליהו.

^{כב} בגמרא מגילה (יא): שמואל אמר, לא מאַסְתִּים וְלֹא גַעְלָתִים (בחקתי כו, מד), לא מאַסְתִּים בימי יוונים, וְלֹא גַעְלָתִים בימי נבוכדנצר, לְכָלֹתָם בימי המן, לְהַפֵּר בְּרִיתִי אִתָּם, בימי פרסיים, כִּי אֲנִי ה' אֱלֹהֵיהֶם, בימי גוג ומגוג. ◦ במתניתא תנא, לא מאַסְתִּים בימי כשדים, שהעמדתי להם דניאל חנניה מישאל ועזריה, וְלֹא גַעְלָתִים בימי יוונים, שהעמדתי להם שמעון הצדיק וחשמונאי ובניו ומתתיה כהן גדול, לְכָלֹתָם בימי המן, שהעמדתי להם מרדכי ואסתר, לְהַפֵּר בְּרִיתִי אִתָּם בימי פרסיים, שהעמדתי להם של בית רבי וחכמי דורות, כִּי אֲנִי ה' אֱלֹהֵיהֶם לעתיד לבוא, שאין כל אומה ולשון יכולה לשלוט בהם.

ובאסתר רבה (פתיחתא, סימן ד): שמואל פתח, וְאָף גַם זֹאת בְּהִיּוֹתָם בְּאֶרֶץ אֲנִיָּהֶם לא מאַסְתִּים וְלֹא גַעְלָתִים לְכָלֹתָם לְהַפֵּר בְּרִיתִי אִתָּם כִּי אֲנִי ה' אֱלֹהֵיהֶם. לא מאַסְתִּים בְּבָבֶל, וְלֹא גַעְלָתִים בְּמִדְיָה, לְכָלֹתָם בִּיּוֹן, לְהַפֵּר בְּרִיתִי אִתָּם בְּמַלְכוּת הַרְשָׁעָה, כִּי אֲנִי ה' אֱלֹהֵיהֶם, לעתיד לבא. ◦ חני רבי חייא לא מאַסְתִּים בימי אספסיאנוס, וְלֹא גַעְלָתִים בימי טרקווינוס, לְכָלֹתָם בימי המן, לְהַפֵּר בְּרִיתִי אִתָּם בימי רומיים, כִּי אֲנִי ה' אֱלֹהֵיהֶם בימי גוג ומגוג.

^{כג} עיין בזה ביואל משה (ב, קט. ד"ה ומבואר), ובשו"ת דברי יואל (סימן ה, אות ב), ועוד.



[וואס כן] פאַרוואָס זאָגט ער עפעס [נאָר] **כִּי אָנִי ה' אֱלֹקֵיהֶם**.

ס'איז אַמַת, בִּימֵי מִרְדְּכִי איז אויך געווען **אָנִי ה' אֱלֹקֵיהֶם**, נאָר ס'איז געוועזן [גם צדיקים מושיעים].

כא

אַבער זעען זעט אויס^{כד} [דער פֿשט, ווייל] **מִלְחַמַת גֹּג וּמִגּוּג** האָט זיך שוין **אַנגעהויבן** [עוד קודם ביאת משיח].

^{כד} עיין ענין זה באורך בעל הגאולה ועה"ת (סימן סא-סג), ובס"ג בהעלותך תש"כ, שמות תשכ"א, ובס"ג תזריע מצורע תשכ"א, שלח תשכ"ז, כי תצא תשכ"ז.

וואָל רבינו בס"ג **כִּי תֵצֵא תִשְׁכַּח** [לשוך קונטרס רפ ח"א, אות ק-קכ] וז"ל: איך האָב שוין גערעדט דאָס פאַריגע מאָל דערפון (בס"ג שלח תשכ"ז), דער מדרש זאָגט, - אויף עטליכע פלעצער איז דער מדרש, דער של"ה הק' ברענגט אים אויך, דאָרטן ביי [דרוש] שובבי"ם (תורה שבכתב, פ' שמות), - רעכנט ער אויס, יעדער איז אַלץ מִתְחַסֵּם, איינער זאָגט שוטה היה קֵץ וכו' און איינער זאָגט שוטה היה פרעה, ער רעכנט אויס זיי אַלע האָבן געטון נאָרישקייטן, אַלע, [און] ער וועט טון בעסער. ביז צו גוג ומגוג. גוג ומגוג וועלן זאָגן אָז זיי זענען אַלע געווען שוטים, זיי האָבן נישט געוואוסט אָז אידן האָבן אַ פטרון וואָס וועט זיי העלפן, ער העלפט זיי, אַני אזוויג לפטורנים.

פלאַגן זיי זיך אַלע, וואָס הייסט עפעס אזוויג לפטורנים, ממה נפשך, גלייכסטו אָז ס'איז דאָ אַ פטרון, וויאזוי קענסטו זיך עפעס מזדווג זיין לפטורנים. זאָגט דער יפה תואר אין יפה ענף פֿשט - און ער [בביאור הרא"מ] ברענגט עס פונעם מהר"ם פאדוואס'ס זוהן, זיי ברענגען דאָך אַלע ברענגען דעם פֿשט, - ער מיינט 'לפטורנים', צו דער אמונה. ער וועט זיך פאַרלייגן אַראָפּצוברענגען אידן פון דער אמונה, ממילא וועט זיין חלילה אויס 'פטרון', [און] ער וועט חלילה נישט העלפן אידן. אויף די נקודה פון דער אמונה, דאָס איז טייטש אזוויג לפטורנים. זעט דאָך עפעס אויס טאקע אָז גוג ומגוג וויל 'אזוינס' טון, וואָס ער זאָגט אָז אַלע זענען געווען שוטים, וואָרן 'דאָס' איז נאָכנישט געווען [בזי היינט].

דאָס פאַריגע מאָל האָב איך געשמועסט פון דעם שוין, וואָס שטייט אין זוהר הק', [און] פון די פריצי ישראל פונעם ערב רב, זיי וועלן מייטגניין מיט די אומות העולם לוחם זיין, ביי מלחמת גוג ומגוג וועלן מייטגניין די פריצי ישראל מיט די אומות העולם לוחם זיין מיטן מלך המשיח. כ'האָב [עס שוין] געשריבן (בעל הגאולה סימן סא) בשם גדול אחד, ער איז זיך מִתְמַיֵּה, ווי קען עפעס זיין אידן זאָלן גיין וכו'.

[נאָר] כ'האָב שוין דאָס פאַריגע מאָל גערעדט דערפון (כאן בס"ג שלח) [און] מסביר געווען. בעונינו הרבים דאָס זעט מען [היינט בחוש] דעם אזוויג לפטורנים, בעוה"ר דאָס איז 'די' חיללים, דעם מיליטער פון דעם מלכות המינות רחמנא ליצלן, וואָס זיי האָבן זיך פאַרלייגט אויף די נקודה פון אמונה, בכל פסיעה ופסיעה פאַרלייגן זיי זיך אויף די נקודה פון אמונה. זיי האָבן שוין בעוה"ר רובא דרובא מישראל אַראָפּגעברענגט, אַראָפּגעפירט פון דער אמונה. און מיט די אַלע גזירות, צי מיט ניתוחי מתים אפילו, איז אויך דאָס דער מכוון, אַראָפּצוברענגען פון [אמונת] השארת הנפש, אַוועקצונעמען לבבות בני ישראל [מהאמונה]. ס'איז נישטאָ אַזאָ גרויסע אינטערעסע [בזי זיי אויף אנדערע זאכן, ווי אויף] וואָס מ'האָט פאַרדעם זיך אזוי מוסר נפש צו זיין דאָס צו טון. און אזוי קהנה וְקִהְנָה, איך דאָרף נישט אויסצורעכענען.

און בפירוש דאָס אַליין, כל החוקים ומשפטים [שלחם, איתן] לא יזכר ולא יפקד אָז ס'איז דאָ א תורה הקדושה אויף דער וועלט, די גרעסטע עבירה [נאָלם] איז אָז מ'זאָגט כפיה דתית, דאָס איז עס, ס'איז נאָך אזוינס נישט געווען בעולם, מיום שהיתה לגוי וכו', מ'זאל בקביעות ארויסגעבן כבוונה מְכֻנָּת חוקים ומשפטים וואָס ס'איז חס מלהזכיר א תורה הקדושה, מ'איז מסלך ווי גלייך ס'איז גאָר נישטאָ קיין תורה אויף דער וועלט, אָז דאָס קאָן זיין א 'מלכות ישראל' געווענליך הרבים, און ס'איז נאָך דאָ אידן וואָס ער זאָגט אמאָל קריאת שמע, און גייט נאָך מיט זיי. 'אזוי' אַוועקצולייגן אינגאנצן די תורה הקדושה, דאָס איז לא יאומן כי יסופר.

דאָס איז דער פֿשט [בפסוק] וְתִצְבּוּ מַלְכֵי אֶרֶץ וְרוֹזְנִים נֹסְדוּ יָחַד עַל ה' וְעַל מְשִׁיחוֹ, לכאורה איז א קשיא, "מלכי אֶרֶץ" זענען אַלע מלכים, [וואָס כן] ווער זענען די "רוֹזְנִים". זאָגט מען פֿשט (במפרשי נ"ך) [דאָס] מיינט מען די שרים. [ועדיין אינו מובן] נו אַודאי גייט א מלך מיט מיט די שרים, מיט די יועצים, יעדער מלך האָט דאָרט מניסיטאירים, וואָס דאָרף ער זאָגן, גענוג [לומר] מלכי אֶרֶץ.

נאָר לויט דעם זוהר הק' פאַרשטייט מען וואָס דאָס איז, און ווער זענען די רוֹזְנִים. די זענען נישט פון די מלכי אֶרֶץ, די מלכי אֶרֶץ [זענען] מן הַשָּׁמַיִם די ע' אומות האָבן [יעדער] אנדערע שרים, יעדער האָט א שר, [נאָב] הררונים] 'די' זענען נישט אין כלל. [נאָר] זיי האָבן זיך 'אַריינגעשטופט' צווישן די מלכי אֶרֶץ, אַבער דאָס האָט מען נישט אַראָפּגעגעבן מן הַשָּׁמַיִם, דאָס האָט דער ס"מ אַראָפּגעשטעלט זיינע חיללים, דאָס זענען די 'שרים'



לשון סעודת פורים תש"כ (חלק א) **קדשו** יא

[דהתינתן] דער מלך המשיח, וועט נתגלה ווערן [בעת בואו] אן איש קדוש. אָדער אַז מ'איז זָכוּ, קומט ער אַראָפּ עִם עֲנִי שְׁמִיָּא^{כה}.
אָבער 'גוג ומגוג', ס'וועט נישט אַראָפּקומען פונעם הימל קיין גוג ומגוג, ס'איז נאָר 'די' רְשָׁעֵי הַדּוֹר [המצויים כבר עתה בדור האחרון], ס'איז די זעלבע רְשָׁעֵי הַדּוֹר, און די האָבן שוין 'אַנגעהויבן' צו ווערטשאַפטן.
אונז לעב מיר היינט אין 'מלחמת גוג ומגוג'.
און ס'איז אַזאַ צייט וואָס מ'האָט נישט קיינעם, נאָר דעם באַשעפער, [ועל זה נאמר]
כִּי אֲנִי ה' אֱלֹהֵיהֶם.

כב

געלויבט דער הייליגער באַשעפער, [זא] מיט דעם האַלט מיר זיך.
מ'האַלט מיר זיך אין 'בוֹרָא כָּל עוֹלָמִים'.
דערפריער [בדורות הראשונים היו גם צדיקים], דער בורא כל עולמים האָט געשטעלט גְדוּלֵי יִשְׂרָאֵל [וואָס] זיי זאָלן 'פִּירֵן' אידן.
[מה שאין כן בדור האחרון] מ'האָט אונז געלאָזט אין 'דעם' נסיון, אַז מ'זאָל וויסן אַז אַזוי ווי ס'איז, זאָל מען נישט אַפּטרעטן פונעם באַשעפער, [אפילו במצב וואָס ס'איז] נאָר **כִּי אֲנִי ה' אֱלֹהֵיהֶם.**
געלויבט הָשֵׁם יִתְבָּרָךְ.
געלויבט הָשֵׁם יִתְבָּרָךְ.
האָף מיר נאָך, הָשֵׁם יִתְבָּרָךְ וועט אונז נאָך דערלייכטן די אויגן.

פון די 'קליפות', פון די שרי הטומאה, זיי זענען 'רוזנים', אָבער נישט פון די 'מלכי אֶרֶץ'. דאָס זאָגט דער פסוק, וַיִּתְּצוּ מַלְכֵי אֶרֶץ 'רוזנים' נוֹסְדוּ יָחַד עַל ה' וְעַל מַשְׁיָחוֹ.
און דעם איז דער אָנהייב פון די אַרבעט [של גוג ומגוג], דאָס איז די התחלה. דאָס האָט זיך בעוה"ר שוין אָנגעהויבן, 'די' גרייטן צי, דאָס איז 'די' חיילים - וואָס ס'איז דאָ אידן [וואָס] קומען אין בית המדרש און פרייען זיך מיט זיי, - 'די' זענען אָנגעגרייט צו גיין קעגן מלך המשיח, דאָס זענען די לוחמים אַקעגן מלך המשיח. זיי ווילן [קודם היצט] אויפהאַלטן די גאולה, און ווען משיח וועט קומען וועלן זיי מיטגיין מיט די אומות, טאָקע ממש לוחם זיין. ○ קיין אַנדערע [פֿשט] איז נישטאָ אויף דעם, וואָס דער זוהר הק' זאָל מיינען [באומרו] אַז זיי וועלן מיטגיין מיט די אומות לוחם זיין מיטן מלך המשיח. [וועיין עוד בזה בדרשת הושענא רבה תשכ"ח (לשון קדשו רפה, אות פ-פג)].

וועיין עוד בוויאל משה (א, כד) במסגר וז"ל: מה שאמר (בתרגום יונתן על שה"ש) בחיילותיו דגוג ומגוג, אף כי 'מלחמת' גוג ומגוג יהיה אחר ביאת המשיח עם מלך המשיח, אבל 'החיילות' דגוג ומגוג המה מאותן הרשעים המצערים ולוחמים עם ישראל גם קודם ביאת המשיח, כי לא יעמדו אחר ביאת המשיח רשעים חדשים בתחיית המתים לבוא וללחום עם מלך המשיח, אלא הרשעים האחרים הסובלים מהם קודם ביאת המשיח, הן המה אשר יהיו אחר ביאת המשיח חיילותיו דגוג ומגוג.

^{כה} כמבואר בגמרא סנהדרין (צח:). רבי יהושע בן לוי רמי, כתיב (דניאל ז, יג) וְאָרוּ עִם עֲנִי שְׁמִיָּא כְּכָר אָנֹשׁ אֲתָה [פירש"י: אָתִי במהירות], וכתוב (זכריה ט, ט) עֲנִי וְרֹכֵב עַל חֲמֹר [כעני הבא על חמורו בעצלות]. זָכוּ, עִם עֲנִי שְׁמִיָּא, לא זָכוּ, עֲנִי וְרֹכֵב עַל חֲמֹר.



כג

עוד בענין שתיית יין

ס'איז עפעס בעסער געוואָרן, ס'האָט מיך גע'איבליט [פריער, און] ס'איז שוין בעסער, איך קען שוין בעסער זאָגן.

געלויבט ה'שם יתברך, ס'איז אויך אַ חסד פון ה'שם יתברך.

[ושתה רבינו כוס רביעי, ואמר:] ל'שם תאָוה טרינק איך זיכער נישט.

ווי אַ שיכור בין איך זיכער נישט, געלויבט ה'שם יתברך.

[ושוב ביקש רבינו]:

גיט אָהער נאָך אַ בעכער'ל (כוס חמישי).

[ואחד מראשי הקהלה ר' יואל קליין ע"ה שישב שם, רמז בתנועה של הפצרה שאולי ימנע רבינו מלשתות

יותר^כ, ואמר רבינו לעומתו]: גיט אָהער דעס ביסל.

[והמליץ רבינו בדרך צחות]:

אַ שיינע הוספָה [מן קהל למשכורת הרב] אַז מ'גיט אַ בעכער [וויין]!

הע? מ'האָט [שוין] געהערט אַמאָל ס'איז פאַרהאַן אַ ראש הקהל' אַ מתנגד, ער

זאָל זאָגן ער האָט נישט ליב קיין 'הוספָה' [צו] געבן. געבן אָבער אַן הוספָה נאָך אַ

בעכערל וויין' קאָן מען נישט פּוועל'ן?

מילא פון קהל'ס קאסע אַן הוספָה, דאָס פאַרלאַנג איך ניטאַמאָל. [ס'איז אָבער] אַ

פאַרקערטע מעשָה, [אַז] מ'לאָזט מיר נישט טרינקען [מן יין 'שלי', מ'לאָזט מיר נישט

צוגעבן אַן הוספָה 'אַ בעכערל וויין', שוין זעה איך אויס ..

גיט מיר נאָך איין [כוס, ווייל] פיר וועט דאָך זיין זוגות^כ.

כד

[אח"כ נענה אחד ואמר לרבינו: רבי יונה גלויבער^{כב} בעט שיריים, ואמר רבינו]:

רבי יונה! איך גיב שוין.

[ואמר רבינו, דהוא מן] כּוֹס שֶׁל אֱלִיָּהוּ (היינו מכוס החמישי).

[ונענה אחד מהמסובים שכוס של אליהו מחלקין לכל המסובים, ואין בעל הבית שותהו כולו].

[ואמר רבינו בבדיחותא]:

אָבער, מ'קאָן טיילן, [ואפילו] אַז מ'טיילט עס, אָבער דאָס גרעסטע חלק ברויך איך

פאַר מיר. מ'ברויך צו געבן פאַר'ן מחלק [דאָס גרעסטע חלק].

[ונענה שתי אחד: ס'איז דאָ ווער ס'איז טוט אַזוי כסדר (כלומר שאין זה ממדה הראויה). וענה רבינו]: ..

אָבער פּוֹרִים מעג מען דאָך ..

^כ לפי שאשתקד בפורים שנת תשי"ט שתה רבינו ז' כוסות, ואחר פורים סבל מזה כמה ימים. ועיין לעיל בהערה א.

^{כב} כמבואר ענין זה בגמרא פסחים (קט: קי:) עיין שם באורך, ובטור ובית יוסף (ארי"ח סימן קע). אבל בשלחן ערוך לא העתיק זה, וכמבואר טעמו בב"י שם, ואכמ"ל.

^{כג} מוותיקי המלמדים בתלמוד תורה של רבינו. ורבינו נשא עליו הספד בעת הלווייתו, במוצ"ש וארא תשכ"ח, ונדפס בטיב לבב פרשת וארא (עמוד שסח).



כה

[ואחד מהמסובין הזכיר איזה מימרא משמי' דהרה"ק ר' שלום מקאמינקא זללה"ה (אינו מובן הלשון). וחזר רבינו על סוף דבריו]: פאר אים בלייבט דאָס גרעסטע חֶלֶק כִּט. דער הייליגער קאָמינקא'ער רב, זיינע 'ווערטלעך' זענען געווען גרויסע זאכן, ס'איז געווען בלויז קדושה, ס'איז געלעגן אסאך עמקות [דערין].

כו

'במִפְטָר יומא'ל, איך וועל באלד זאָגן פֿשָׁטִים, כוועל זאָגן פֿשָׁטִים אין דעם [מאמר הגמרא פון] עַד דָּלָא יָדַע.

כז

בענין מנהיגי ישראל, וגודל האחריות שלהם

לאָמיר זען.

ס'איז פארהאנדן אמאָל, [ווי] ס'איז ידוע [אז] אויף א פעלד פון תבואה אָן פון פירות, שטעלט מען א שוֹמֵר, צו היטן [אז] ס'זאלן נישט קומען די פייגל [און] שעדיגן [די פירות].

נו אַז ס'איז אָבער שווער צו דינגען א שוֹמֵר, מ'באקומט נישט אַזאַ 'געאייגענטן' מענטש [איש המסוגל וראוי לזה, אָדער] ס'איז נישטאָ קיין געלט, נעמט מען האַלץ און מ'מאָלט אויס אַ מענטש, און מ'טוט אים אָן אַ ראָק [בגד עליון], אַז די פייגל זאָלן מיינען ס'איז אַ מענטש, [און] זיי זאָלן אַנטלויפן פון אים. און ס'נוצט, ס'נוצט אַסאך מאָל, ס'טוט אויך די זעלבע פֿעולָה, ס'איז אויך עפעס.

איז איינער אמאָל געקומען [לבעל שדה, ואמר לו דהגם] איך בין נישט פעהיג, אָבער אַזוי ווי אַ 'האַלץ' בין איך דאָך [נאך, ולכן הציע] מ'זאָל אים דינגען.

האָט ער אים געדינגען אַנשטאָט אַ האַלץ.

ער איז דאָך אָבער נישט געווען קיין פאָרלעסליכער מענטש, האָט ער געמאַכט 'איניס' [יד אחת] מיט די גנבים, ער האָט צוגעלאָזט יעדן, די גנבים, מיט די פייגל.

[ואמר לו בעל השדה בנויפה] אַזוי ווי, דו ביסט דאָך אַרגער ווי אַ האַלץ, ביסט נישט גוט.

כה

רבותים!

איך קלער אַריין אַסאך מאָל אין מיר, איך טוה - דאָכט זיך מיר - די פֿעולָה וואָס עפעס אַזאַ שטיק האַלץ [טוט].

בענינו הרבים, ס'איז נישטאָ גאָרנישט.

^{כז} מלשון זה משמע שהיה המדובר בענין מה שאמר הרה"ק הנ"ל פעם בעת שחילק בשר עוף של 'גאנו', ואמר בדרך מליצה לפרש הפסוק שָׁמַר תָּם וּרְאָה יִשְׂרָאֵל אֶת־חֲרִית לְאִישׁ שְׁלוֹם (תהלים לו, יז), שָׁמַר 'תָּם', מ'דאָרף היטן דעם 'גאנץ', וּרְאָה יִשְׂרָאֵל, און זען צו צוטיילן גלייך פאר יעדן, כִּי אַחֲרִית לְאִישׁ שְׁלוֹם, ווייל וואָס ס'בלייבט צום סוף דאָרף זיין פאר 'שלום' (דהיינו להרה"ק הנ"ל ששמו כן). וידוע שרבינו הזכיר פעם מימרא זו בשמו.

^{כז} היינו בגמר היום. שהיה זה סמוך לזמן צאת הכוכבים.



צדיקים זענען געווען אמאל !

[וואני עכ"פ כמז] א שטיק האלץ [וואס] זעט אויס ווי א מענטש, און ס'פארטרייבט אמאל 'די חברה'.

כט

נאר געלויבט השם יתברך, דעם טוה איך נישט, אזוי ווי 'דער' האט געטון, ער האט געמאכט 'איינס' מיט די גנבים !

געלויבט השם יתברך, דעם טוה איך 'דאך' נישט !

אזוי ווי אזא מאדע מענטש, טוה איך נישט !

איך טרייסט מיר, כאטש אזוי ווי א שטיק האלץ קען עפעס טון, דעם - דאכט זיך מיר - טוה איך 'דאך'.

כאטש בעווייניג הרבים, איך בין זייער ווייט.

אוי וויי וויי, איך מוז זאגן, איך קען גארנישט זאגן דעם אויסדרוק 'איך בין ווייט פון צדיקים'.

[והלוואי] אלמלי מ'העט גיווען געווען כאטש ווי א פשוט'ער איד, מ'זאל זיך פארכטן פאר'ן באשעפער, מ'זאל נישט פוגם זיין און מ'זאל פאררעכטן וואס מ'האט פוגם געווען.

[אבער] די פעולה טוה איך 'דאך', דאס היט איך אפ !

דעם טוה איך פאר'ן באשעפער [כדוגמת העץ המברית העופות].

איך זאל טון וואס 'יענער' טוט [לעשות יד אחת עם הגנבים], דאס נישט !

איך האף נאך, [אז] השם יתברך וועט מיר העלפן, איך זאל נאך זוכה זיין במהרה בימינו, איך זאל זוכה זיין צו דינען דעם באשעפער באמת, איך זאל זוכה זיין.

ל

[רבינו ביקש עוד יין, ואמר:]

ברוך השם, ס'גייט שוין בעסער.

איך קען אבער נישט.

[נענה א' ואמר דסני ברוב כוס, ואמר לו רבינו:] איך וועל דיר געבן פונעם אנדערן בעכער. דעם

וויל איך נאך טרינקען, נאך א בעכער, [און] מיט דעם וועל איך שוין גומר זיין.

לא

געלויבט השם יתברך, דער אייבירשטער וועט העלפן.

איך האב געהאט אביסל יסורים, כ'וועל איבערקומען.

לב

אוי וויי.

געלויבט דער אייבירשטער.

פל ימי האב איך געהאפט אויף ישועת השם יתברך !

האף איך [ווייטער], אז דער באשעפער וועט מיר נישט פארלאזן !



לג

פון טאטן האָב איך אַמאָל געהערט, אַזאַ טאָג איז געווען, סופּות איז עס געווען, חול המועד סוכות. האָט ער זיך אַמאָל מַתְמָקֶמֶר געווען פאַרוואָס איז ער אַ 'רבי'.

ער האָט זיך אָנגעקוקט ווייט, [מיט וואָס] ער קוקט אויס ווי אַ רבי.
דער טאָטע זכרוננו לברכה איז געווען - ווער ס'האָט אים געקענט - [ער איז] אייביג געווען צובראָכן ביי זיך.

האָט ער עפּעס אַ זאָג געגעבן: מיר דאַכט זיך, ווען איך העט גיווען געהאַט אַ טאָטן אַ 'שיסטער', העט איך אויסגעקוקט כאָטש עפּעס בעסער ווי היצט. [אָזוי] האָב איך אַמאָל געהערט פון אים.

איך בין געווען אַ קינד, האָב איך געזאָגט: טאָטע! אַ זיידן האָב מיר געהאַט אַ שיסטער.

האָט ער געזאָגט: וועמען?

האָב איך אים געענטפערט: רבי יוחנן הסנדלר!^א

[כי גזע משפּחתינו הוא] פון רבי יוחנן הסנדלר'ס יחוס.

האָט ער אַ שמייכל געגעבן [ואמר] דאָס איז שוין זייער ווייט!

איך האָב עס געזאָגט פאַר אַ ווערטל.

לד

אַ 'ביטערער גוֹרֵל' איז אין דעם דור, דער איד וואָס ער פאַרטערט ווי אַ שטיקל 'מִנְהיג'!^א

אַ ביטערער גוֹרֵל!

דעם 'נידעריגסטן איד' קען מען מִקְנָא זיין, אַז ער איז נאָר נישט קיין 'מִנְהיג יִשְׂרָאֵל'!

וואויל און לעכטיג איז אים!

ער איז אַ מענטש 'פאַר זיך'!

וואויל און לעכטיג!

לה

איך שריי פֿסֶדֶר^ב, מ'זאָל קוקן אין פסוקי יחזקאל ל"ד^ג, - אוי וויי, - [שנאמר שם] וואָס ס'וועט זיין מיט מִנְהיג יִשְׂרָאֵל, ווען מ'שיח וועט קומען.

^א שהיה תלמידו של רבי עקיבא, כמבואר בגמרא ברכות (כב). ועוד. ועיין בערוך (ערך סנדל) שהיה נקרא כן על שם שהיה עושה סנדלין (מין מגעלים).

^ב עיין בזה בדברי יואל קרח (עמוד נה), אמור, ובתניינא דברים (עמוד כז), שופטים (עמוד עב). ובדרשת הושענא רבה תשכ"א (אצל למענך דורשינו, ואצל והר יראה) והושענא רבה תשכ"ד (אצל למענך דורשינו).

^ג וז"ל רבינו ביואל משה (א, קג): ובימינו אלה יש עדיין יראים מועטים בישראל שאינם מושפעים בעצם מהדור המרובה, כי יודעים שהמה תועים מן הדרך, ואינם נצרכים להם שישפיעו עליהם, אבל מחמת שהמנהיגים נצרכים להדור המרובה, ועל כן השפעתם עליהם, ושוב אחר כך באה השפעת המנהיגים על היראים המועטים. ונמצא שהשפעת הדור המרובה התועים מן הדרך, משפיעים על היראים המועטים, באמצעות המנהיגים הכשרים. ○ ועל כן מקוננת הנבואה ביחזקאל ל"ד על הרועים שבישראל, ופתח לומר הוי רעי יִשְׂרָאֵל, והאריך בזה בכמה פסוקים בכל הקאפיטל, עד שסיים לבסוף שהקב"ה יציל צאנו מהם ועבדי דוד הוא ירעה אותם. ופירושו המפרשים שזה קאי על מלך המשיח, שהוא מורע דוד בעצמו. ונמצא לפי זה שכל אותו הפרק



[ומתחיל שם בלשון] 'הוי רעי ישׂראל'!
א ביטערער גוף.

לו

איך האָב אַמאָל געהערט פונעם טאַטן זכרונג לברכה.
ער האָט עפעס נישט געהאַלטן [לייען למלאכת השׁו"ב], ער האָט געהאַלטן אַז אַ
שׁוֹחַט איז זייער אַ גרויס אַחֲרִיּוּת, ער האָט נישט צוגערעדט [דערצו].
פלעגט ער זאָגן, דאָס אַרגסטע אומגנות איז אַ שׁוֹחַט! אַ 'שׁוֹחַט', [וועגן] דאָס
אַחֲרִיּוּת.

האָט ער אַמאָל געזאָגט: דאָס אַרגסטע איז אַ שׁוֹחַט! אויסער אַ 'רבי'!
האָט ער געזאָגט: דעם איז שוין אַרגער ווי אַרגער ווי אַרגער!

המתנבא על רועי ישראל, קאי על הדור האחרון של עיקבא דמשיחא טרם ביאת המשיח, והוא הדור שאנחנו
חיים בו. ותסמר שערות אנוש בהביטו אל הנביאות הנאמרים שם על רועי ישראל שברור ההוא, הרחמן הוא
יתברך שמו ירחם עלינו בב"א.

ו"ל רבינו בס"ג שמות תשכ"א: די הייליגע חכמים (סוטה מט. וסנהדרין צז.) מאַלן אויס וויאזוי ס'וועט
אויסזען אין עיקבא דמשיחא, וויאזוי דער פני הדור וועט זיין, היוקר יעוות, [ופירש"י] היקר שבהם יהיה עוותן
ורמאי. די פסוקים זאָגן אין די פסוקי יחזקאל, איך האָב עס שוין געזאָגט אסאך מאל, א גאנצן קאפיטל וואָס ער
איז מתאונן אויף די רועי ישראל, און דער בורא כל עולמים האָט געזאָגט וְעָבְדִי דָוִד מֶלֶךְ עָלֵיהֶם. דאָס וועט
דאָך זיין נאָך ביאת המשיח, נישט פריער. זעט אויס, אַז דער בורא כל עולמים האָט געזאָגט איך וועל מצייל
זיין צאני מיד הרעים און איך וועל זיין זייער מנהיג, איך וועל זיי פירן. זעט אויס בעונונו הרבים אַז מ'וועט
פאַרפירט ווערן פון די מנהיגים [בדור שלפני ביאת המשיח], סאיז מבואר אין די פסוקים. ○ [והנה] דער כָּלל איז
[שאין הכתוב רוצה לדבר בגנות ישראל], ווי די גמרא זאָגט (בבא בתרא קט:) [בפסוק] וַיֵּרָא ה' כִּי שְׁנוּאָה לָאֵה, ווי קען
דאָס זיין, דער פסוק זאָגט נישט בגנות במהה טמאה אפילו וויל מען נישט זאָגן (פסחים ג.) מ'זאָגט אָסר לא
טְהִיָּה (נח ז, ב), זאָל מען זאָגן שְׁנוּאָה? ענטפערט די גמרא א תירוץ. על כל פנים די פסוקים היטן זיך [פון] צו
זאָגן בגנות, נו וויאזוי איז דאָ דאָ א גאנצן קאפיטל [וואו] ער רעכנט אויס דעם גנות פון אַלע רועי ישראל, ער
שטעלט אַלע אוועק, און די הייליגע חכמים שטעלן דאָס אהער [בגמרא], פאַרוואָס האָט מען דאָס געטון. אלא
מאי מוז זיין אַז מ'האָט דאָס געדארפט מודיע צו זיין, מ'ברויך דאָס צו וויסן, מ'ברויך צו וויסן אַז אין לנו על מי
להשען אלא ער אבינו שבשמים, מ'זאָל זיך נישט לאָזן פאַרפירן, און מ'דאַרף צו וויסן און בעטן דעם באַשעפער
וכו'. ברויך מען קוקן די טריט פון די פריערדיגע דורות. און דער אמת איז, אַז מ'וועט זוכן דעם אמת וועט אונז
דער באַשעפער נישט פאַרלאָזן, דער בורא כל עולמים ווייסט דאָך אין וואָס פאַר א דור מ'זעמיר וכו'.

²¹ ביחזקאל פרק לד: וַיְהִי דְבַר ה' אֵלַי לֵאמֹר. כֵּן אָדָם הַנִּבָּא עַל רֹעֵי יִשְׂרָאֵל [פירש"י: על פרנסי ישראל], הַנִּבָּא
וְאִמְרָתָא אֲלֵיהֶם לְרַעִים, כֹּה אָמַר ה' אֱלֹקִים, 'הוי רעי ישׂראל' אָסר הֵיו רַעִים אוֹתָם [את עצמם היו מענגין מממן
חבריהם אשר תחתיהם], הָלֹא הַצָּאן יִרְעוּ הָרַעִים [הלא משפט הרועים לרעות את הצאן ולא לרעות את עצמן]. אַת הַחֲלָב
תֹּאכְלוּ וְאֵת הַצֶּמֶר תִּלְבְּשׁוּ, הַבְּרִיאָה תִּזְכְּחוּ, הַצָּאן לֹא תִרְעוּ. אַת הַנְּחֻלֹּת לֹא תִזְקַתֶּם, וְאֵת הַחוּלָה לֹא רִפִּאתֶם,
וְלִנְשִׁבְרֹת לֹא תִבְשְׁתֶּם וגו', וְאֵין דֹּרֶשׁ וְאֵין מִבְּקָשׁ. לָכֵן רַעִים שְׁמַעוּ אֵת דְּבַר ה'. חִי אֲנִי נָאִם ה' אֱלֹקִים, אִם לֹא
יֵצֵן הָיִית צאני לְכוּ וְתִהְיֶינָה צאני לֶאֱכֹלָה לְכָל חֵיַת הַשָּׂדֶה מֵאֵין רָעָה, וְלֹא יִרְשׁוּ רַעִי אֵת צאני, וְיִרְעוּ הָרַעִים אוֹתָם
וְאֵת צאני לֹא יִרְעוּ. לָכֵן הָרַעִים שְׁמַעוּ דְּבַר ה'. כֹּה אָמַר ה' אֱלֹקִים הַנְּנִי אֶל הָרַעִים, 'יִדְרָשׁוּ רַעִי אֵת צאני מִיָּדָם,
וְהַשְׁבִּיתִם מִרְעוֹת צֶאֱן, וְלֹא יִרְעוּ עוֹד הָרַעִים אוֹתָם, וְהַצִּלְתִּי צאני מִפִּיהֶם, וְלֹא תִהְיֶין לָהֶם לֶאֱכֹלָה. כִּי כֹה אָמַר ה'
אֱלֹקִים, הַנְּנִי אֲנִי 'יִדְרָשׁוּ רַעִי אֵת צאני וּבִקְרָתִים וגו' וְהַצִּלְתִּי אֹתָהֶם מִכָּל הַמְּקוֹמֹת אָסר נִפְצוּ שָׁם כִּיּוֹם עָנָן וְעָרְפֶּל.
וְהוֹצִאתִים מִן הָעֵמֶם וּקְבָצִיתִם מִן הָאֲרָצוֹת, וְהִבִּיאתִים אֶל אֲדָמָתָם, וְרַעִיתִים וגו'. כִּמְרָעָה טוֹב אֲרַעֲהָ אֹתָם וגו'.
אֲנִי אֲרַעֲהָ צאני וְאֵין אֲרִיבִיָּם וגו'. וְאִתְּנָה צאני, כֹּה אָמַר ה' וגו'. וְהוֹשַׁעְתִּי לְצאני וְלֹא תִהְיֶינָה עוֹד לְכוּ, וְשִׁפְטִיתִי
בֵּין שֶׁה לְשֶׁה. וְהִקְמַתִי עֲלֵיהֶם רָעָה אֶחָד וְרָעָה אֶתְּנֶה, אֵת עֲבָדֵי דָוִיד, הוּא יִרְעָה אֹתָם וְהוּא יִהְיֶה לָהֶן לְרָעָה. וְאֲנִי
ה' אֱהִיָּה לָהֶם לֹאֲלֹקִים, וְעֲבָדֵי דָוִד נִשְׂאִי בְּתוֹכָם, אֲנִי ה' בְּדִבְרִתִּי. וְכִרְתִּי לָהֶם בְּרִית שְׁלוֹם, וְהַשְׁבִּיתִי חַיָּה רָעָה מִן
הָאֲרָץ וגו', וְיִדְעוּ כִּי אֲנִי ה' בְּשִׁבְרִי אֵת מִטּוֹת עֲלֶם וְהַצִּלְתִּים מִיַּד הָעֲבָדִים כֹּהֶם וגו'. וְיִדְעוּ כִּי אֲנִי ה' אֱלֹקֵיהֶם
אֹתָם, וְהִמָּה עַמִּי בֵּית יִשְׂרָאֵל, נָאִם ה' אֱלֹקִים. נֶאֱמַר צאני צֶאֱן מִרְעִיתִי אֲדָם אֹתָם, אֲנִי אֱלֹקֵיכֶם, נָאִם ה' אֱלֹקִים.



לז

דער גורל [נפל עלי].

ער איז נסתלק געווארן [אבי מורין] ווען איך בין געווען גאר א יונגערמאן^{לד}, [און] כהאב נישט געוואוסט [גודל המשא ועומק האחריות שנכנסתי בו].

לח

איי וויי, איי וויי.

א ביטערער גורל, ווער ס'פאלט אין דעם אריין.

וואויל און לעכטיג איז א איד וואס ער איז פאר זיך.

ער גייט ארבעטן.

ער קומט אין בית המדרש.

ער וויל טון דעם רצון הבורא ברוך הוא.

ער קומט דאווענען.

ער וויל קובע עתים לתורה זיין.

און ער וויל געבן צדקה, ער וויל מחזיק זיין די תורה הקדושה.

[ס'איז] זייער גוט.

אוי וויי וויי, דאס איז דאס בעסטע.

לט

אף על פי כן, האף איך אז דער באשעפער וועט דאך העלפן.

מ

עוד בענין שתיית יין

אז מ'גיט מיר א טראפעלע [וויין], א קליינע מאס, איז שוין יותר [מלימודו].
[ישתה] יותר מהרגיל איז שוין דא איין [דעה] וואס שטייט אין שלחן ערוך^{לה}.

מא

יותר מלימודו שטייט דארט אין רמ"א.

[ויש להמליץ בלשון] מלימודו, מער וויפיל מ'לערנט.

[און] לערנען לערנט מען, איך לערן דאך נאך ווייניגער וויפיל איך טרינק.

איך האב נישט קיין צייט צו לערנען.

איך בין א פארקויפטער מענטש.

^{לד} ימים אחדים לאחר גמר השבע ברכות של רבינו, בהיותו בן שבע עשרה שנה. רבינו נולד י"ז טבת תרמ"ז, והקדושת יו"ט נפטר כ"ט שבט תרס"ד.

^{לה} דאיתא בשלחן ערוך (או"ח תרצה, ב): חייב אינש לבסומי בפוריא עד דלא ידע בין ארור המן לברוך מרדכי. - ועל זה כתב ברמ"א שם: הג"ה, ויש אומרים דאין צריך להשתכר כל כך, אלא שישתה יותר מלימודו (כל בו), וישן, ומתוך שישן אינו יודע בין ארור המן לברוך מרדכי. [נעין בקיצור שלחן ערוך, וכן בחיי אדם, דשם איתא הלשון יותר מהרגיל].



דעס איז אויך גוט [פֿשט כזה, לצאת ידי חובת היום, על ידי שישתה עכ"פ] יוֹתֵר מְלִמּוּדוֹ'.

מב

[אז] אַ איד קומט אַהיים, ער גייט אַרבעטן און קומט אַהיים, האָט ער נישט אַזויפיל אין די מַחֲשָׁבָה [מעול הציבור וטירדת בני אדם]. ער קאָן זיך קוֹבֵעַ עֲתִים לְתוֹרָה זיין, ער קאָן לערנען אַפְּאָר שעה.

און ער טראָגט נישט אַרום קיין 'טירודא דַעֲלָמָא'.

[אַבער] ביי מיר איז נישט אַזאַ גרויסע רְבוּתָא אַז איך טרינק 'יוֹתֵר מְלִמּוּדוֹ', מער פונעם 'לערנען'.

ביי אַן אַנדערן איד איז אַ רְבוּתָא, ווען ער טרינקט מער וויפיל ער לערנט.

מג

נאָר 'יוֹתֵר מְלִמּוּדוֹ' איז שוין [גם כפשוטו, יותר ממה שאני רגיל לשתות].

געלויבט הָשֵׁם יִתְבָּרַךְ.

געלויבט דער אייבירשטער.

מד

ס'איז אַן איבערגאַנג, כ'הָאָב אַבִּיסֵל יסורים, [אַבער] ס'וועט אַריבער גיין.

[אח"כ ביקש רבינו עוד כוס יין, ואמר:] אַמֶּת, פון דעם וועל איך שוין 'געבן', פון דעם וועל איך שוין טיילן ... מ'קאָן עס צוטיילן.

מה

הערטס אויס, איך וועל אָנהייבן צו זאָגן 'פֿשט':

חַיֵּיב אָדָם לְבִסּוּמִי בְּפוּרֵיָא, עַד דִּלָּא יָדַע בֵּין אָרוּר הָמָן לְבְרוּךְ מָרְדֳּכַי.

(ההמשך באמירת הפשטים, יודפס אי"ה בחלק ב' של הקונטרס)

